

# MITTEILUNGSBLATT

## GEMEINDE STETTEN



Telefon: 08261/3886; E-Mail: rathaus@stetten-schwaben.de

Sprechzeiten: Donnerstag 15 - 18 Uhr

2019/40

Donnerstag, 03. Oktober 2019

### Gemeinde Stetten

#### Sitzung des Gemeinderates Stetten

Am **Dienstag, 08.10.2019**, um 20 Uhr findet im Sitzungssaal des Rathauses eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates Stetten statt.

#### Tagesordnung:

1. Abwasserbeseitigung - Ortsnetz Erisried - Erneuerung Regenwasserkanal - Nachträge
2. Neubau einer Kindertagesstätte und eines Bürgersaals - Vorstellung Vorentwurf

### Informationen für unsere Bürger

#### Aus der Sitzung des Gemeinderates

#### Stetten vom 23.09.2019:

Das gemeindliche Einvernehmen wurde zu folgenden Vorhaben erteilt:

- Bauantrag - Neubau einer Lagerhalle Am Schleifwegacker
- Bauantrag - Umbau des Dachgeschosses mit Einbau einer Schleppgaube und Anbau eines Balkons mit Außentreppe sowie Neubau einer Doppelgarage in der Saulengrainer Straße

#### Auftragsvergaben erfolgten für:

- Umbau der Straßenbeleuchtung in der Sontheimer Straße: Im Zuge einer Baufeldfreimachung wird die bestehende Freileitung abgebaut und unterirdisch verlegt. In diesem Zuge wird südlich der Fahrbahn eine Straßenleuchte errichtet.
- Straßenbau - Bergstraße - Oberflächenwiederherstellung: Der Auftrag zur Erneuerung eines Teilstücks der Bergstraße wurde vergeben.
- Abwasserbeseitigung - Ortsnetz Erisried - Erneuerung Regenwasserkanal - Nachträge: Die im Zuge der Erneuerung des Regenwasserkanals entstandenen Mehrkosten wurden durch den Gemeinderat genehmigt.
- Feuerlöschwesen - Dirlewanger Straße - Löschwasserversorgung - Bauleistungen: Der Verlegung eines ca. 265 m langen Teilstücks der Wasserleitung vom Dürrenbach in Richtung des Pumphauses in Gronau wurde zugestimmt.

## Informationen für unsere Bürger

- Feuerlöschwesen – Forsthausstraße – Löschwasserversorgung – Bauleistungen: Der Verlegung eines ca. 65 m langen Teilstücks der Wasserleitung sowie dem Setzen eines Unterflurhydranten in Höhe der Einmündung in den Brunnenöschweg wurde zugestimmt.
- Gemeindestraßen – Verbindung Stetten-Nord an die St 2013 – Bauleistungen – Mängelbehebung: Der Auftrag zur Beseitigung der Setzungen im Bereich des Gehwegs bei der Brücke über den Auerbach wurde vergeben.

Folgende Auftragsvergabe wurde zurückgestellt:

- Vergabe Planungsauftrag für das Einleiten von Niederschlagswasser im Bereich der Saulengrainer Straße in den Auerbach

Folgende Auftragsvergabe wurde abgelehnt:

- Vergabe Planungsauftrag – Ortsnetz Erisried – Erneuerung Regenwasserkanal - Nachtrag

Sonstiges:

- Freiwillige Feuerwehr Stetten – Zuschuss: Für die Reparatur und Restaurierung des Mannschaftswagens wird ein Zuschuss gewährt.
- Vorlage der Jahresrechnung 2018

Informationen und Anfragen:

- Öffentliche Feld- und Waldwege – Unterer Markäckerweg und Haldenweg – Instandhaltung
- Beteiligung Träger öffentlicher Belange – Stadt Mindelheim – Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 302 B für den Bereich „Kaufbeurer Straße, Bleichstraße, Mindel“ (2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 302)

## Informationen für unsere Bürger

- Ortsstraßen – Nachtweidweg – Instandsetzung
- Dorferneuerung Stetten IV – Wahl des Vorstandes der Teilnehmergeinschaft
- Liegenschaftsverwaltung – Bauhof Stetten – Laubsauger
- Liegenschaftsverwaltung – Grundschule Stetten – Erneuerung der Jalousien
- Liegenschaftsverwaltung – Neubau einer Kindertagesstätte mit Bürgeraal – Vorentwurf
- Öffentliche Feld- und Waldwege – Instandsetzung
- Durchführung von Mulcharbeiten

Aus der Sitzung des Gemeinderates Stetten vom 24.09.2019:

In der nichtöffentlichen Sitzung wurden beraten und beschlossen:

- notarielle Urkunden
- Angelegenheiten der Liegenschaftsverwaltung
- Personalangelegenheiten

## Informationen für unsere Bürger

### Müllabfuhr verschiebt sich

**Unterallgäu.** Wegen des Feiertags „Tag der Deutschen Einheit“ am Donnerstag, 3. Oktober, verschiebt sich die Müllabfuhr im Unterallgäu. Das teilt die Abfallwirtschaftsberatung des Landkreises mit. Die Müllgefäße - ob Restmülltonne, Biotonne, Gelbe Tonne oder Altpapiertonne - werden einen Tag später als üblich geleert. Alle Abfuhrtermine und sämtliche Feiertagsverschiebungen findet man individuell für jeden Ort im Online-Abfuhrkalender des Landkreises unter [www.unterallgaeu.de/abfuhrkalender](http://www.unterallgaeu.de/abfuhrkalender).

Abfuhrtag Restmülltonne:  
**Samstag , 05.10.2019**

### Leerung der Biotonnen

Ab **Oktober** werden die **Biotonnen** wieder **14-tägig geleert**.

Abfuhrtag: Biotonne  
**Donnerstag, 10.10.2019**

## Informationen für unsere Bürger

Wir erinnern daran, dass am **01.10.2019** die Pacht für Grundstücke fällig ist. Wir bitten Sie, den fälligen Betrag zu überweisen. Soweit uns eine Einzugsermächtigung oder ein SEPA-Lastschriftmandat vorliegt, wird der fällige Betrag vom Konto des Zahlungspflichtigen abgebucht.

### Rathaus Dirlewang

In der **Kalenderwoche 41** (07.10. - 11.10.2019) bleibt das Rathaus wegen **EDV-Arbeiten (Server-Umstellung) geschlossen**. In dringenden Fällen ist ein Termin nach Absprache möglich.  
*Verwaltungsgemeinschaft Dirlewang*

### Hinweis - Mitteilungsblatt

Wegen der EDV-Arbeiten in der KW 41 ist bereits am **Freitag, 04.10.2019, 10:00 Uhr Anzeigenschluss**.

Alle Anzeigen und Informationen die im Mitteilungsblatt der KW 41 veröffentlicht werden sollen, müssen bis Freitag, 04.10.2019, 10:00 Uhr bei uns eingegangen sein.

Email: [mitteilungsblatt@vg-dirlewang.de](mailto:mitteilungsblatt@vg-dirlewang.de)  
*Wir bitten um Verständnis und Beachtung!*

## Vereinsmitteilungen

### Verschönerungsverein Stetten

Wir treffen uns zum Stammtisch am **Freitag, 04.10.2019** um 20:00 Uhr in den Bürgerstuben.

### Schützenverein "Diana" Stetten

#### Einladung zur Generalversammlung

Liebe Vereinsmitglieder,  
zu unserer Generalversammlung am **Samstag, 05.10.2019** um 20:00 Uhr in den Bürgerstuben Stetten möchten wir Euch herzlich einladen.

#### Auf der Tagesordnung stehen folgende Themen:

1. Begrüßung durch die Schützenmeister
2. Bericht der Schützenmeister
3. Kassenbericht
4. Bericht des Kassenprüfers
5. Entlastung der Vorstandschaft
6. Bericht des Sportleiters
7. Bericht des Jugendleiters
8. Ehrungen
9. Wahlen der Vorstandschaft
10. Wünsche und Anträge

Wir freuen uns auf Dein Kommen!

*Die Schützenmeister mit der Vorstandschaft*

## Vereinsmitteilungen

### Spiele des FC 98 Auerbach/Stetten

#### B-Klasse 2

Donnerstag, 03.10.2019, 13:00 Uhr

TSV Pfaffenhausen II - FC 98 II

Sonntag, 06.10.2019, 13:00 Uhr

SG Rammingen/Kirchdorf II - FC 98 II

#### A-Klasse 2

Donnerstag, 03.10.2019, 15:00 Uhr

TSV Pfaffenhausen - FC 98

Sonntag, 06.10.2019, 15:00 Uhr

SG Rammingen/Kirchdorf - FC 98

#### A-Jugend

Samstag, 05.10.2019, 13:00 Uhr

(SG) FC 98 - SG Mittelneufnach (in Dirlewang)

#### B-Jugend

Sonntag, 06.10.2019, 11:00 Uhr

JFG Wertachtal II - (SG) FC 98

#### C-Jugend:

Freitag, 04.10.2019, 18:00 Uhr

(SG) FC 98 - JFG Wertachtal II (in Dirlewang)

#### D-Jugend:

Samstag, 05.10.2019, 11:15 Uhr

JFG Illerwinkel - (SG) FC 98

Samstag, 05.10.2019, 12:30 Uhr

JFG Singoldtal II - (SG) FC 98 II

#### E-Jugend:

Freitag, 04.10.2019, 16:30 Uhr

SG Breitenbrunn - FC 98 II

Samstag, 05.10.2019, 10:30 Uhr

SG Eppishausen - FC 98

#### F-Jugend:

Freitag, 04.10.2019, 17:00 Uhr

SG Wiedergeltingen - FC 98 II

Freitag, 04.10.2019, 17:00 Uhr

TSV Pfaffenhausen - FC 98

## Vereinsmitteilungen

### Heimatdienst Dirlawang e.V.

Das Heimatmuseum Dirlawang ist am **Marktsonntag, 06.10.2019** wieder von 14:00 - 16:00 Uhr für Sie geöffnet. Eintritt frei! Keine Voranmeldung nötig. (außer Gruppen: Terminvereinbarung unter Tel. 08267/1567 oder 08267/ 9606277 oder 08267/387 erbeten).

### Frauenkreis Stetten

Wir treffen uns am **Dienstag, 08.10.2019** um 19:30 Uhr im Pfarrheim zu unserem Oktoberfest.

### Heimatdienst Dirlawang - Voranzeige

Am **Freitag, 18.10.2019** um 19:30 Uhr wird der Buchautor Peter Würll aus Obergünzburg über seine „Entdeckungen auf der Strecke des Crescentia Pilgerweges von Kaufbeuren nach Mindelheim“ in der Stube des Heimatmuseums berichten.

### Weinfest Erisried - Voranzeige

Am **Samstag, 26.10.2019** um 20:00 Uhr findet wieder unser traditionelles Weinfest im Gasthaus Pfarrstadl in Erisried statt. Dieses Jahr als Gastchor mit dabei: der Männergesangsverein Woringen.

## Vereinsmitteilungen

### Obst- und Gartenbauverein Erisried

Der Obst und Gartenbauverein Erisried bietet **am Samstag, 02.11.2019 um 09:30 Uhr** einen Kurs für ein mobiles Insekten-Hotel an. Der Kurs ist auch für Kinder geeignet (aber bitte in Begleitung von Erwachsenen).

Bei Interesse und näherer Information bitte wegen der begrenzten Teilnehmerzahl bei Petra Huber 08269/2079825 anrufen.

*Die Vorstandschaft*

## **Veranstaltungshinweise**

**Der Markt Dirlewang lädt die gesamten Bevölkerung ein zum Herbstmarkt am Sonntag, 06.10.2019** mit Frühschoppen der Musikkapelle Dirlewang.

**Allerlei Angebote:**

Glückslose des Roten Kreuzes, Süß- und Spielwaren, verschiedene Fieranten (u.a. Junge Mode, Schmuck, Öle, Geschenkartikel und vieles mehr).

Für's leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt. Grillwürste, Steaks, heißer Leberkäse, Gyros und Getränke vom FSV Dirlewang im Zelt des Musikvereins, Backfisch im Semmel, Kibbelinge, Fischsemmel und Getränke im Zelt des Fischereivereins sowie Kuchen von den Dirlewanger Ministranten im Pfarrheim.

*„Tag der offenen Tür“ und Schnupper-schießen im Dirlewanger Schützenheim (ab 13:00 Uhr)*

**Flohmarkt in Dirlewang - Zu viel in Haus, Wohnung, Kinderzimmer?**

+ eigener Bereich für den Kinderflohmarkt am **Sonntag, 06.10.2019** (Frühjahrsmarkt) auf dem Jahrmarktgelände.

- keine Standgebühr und keine Voranmeldung/Reservierung notwendig
  - Aufbau/Verkauf ab 09:00 Uhr
  - Veranstalter: Marktgemeinde Dirlewang
- Infos unter Tel. 08267/9696-12*

## **Sonstiges**

**Kindereisenbahn:**

Auch heuer wird uns die Kindereisenbahn beim Herbstmarkt besuchen. Finanziert wird sie von zahlreichen Gewerbetreibenden - dafür herzlichen Dank. Der Erlös kommt der Sabine-Adelwarth-Stiftung zugute.

**Aktion MINI-BROT an Erntedank**

Auch in diesem Jahr findet die Aktion MINI-BROT der Katholischen Landvolkbewegung in unserer Pfarreiengemeinschaft statt. Der Pfarrgemeinderat bietet im Anschluss an den Gottesdienst zum Erntedankfest am **05./06.10.2019**, Mini-Brote gegen eine Spende an. Der Erlös kommt Projekten in den Partnerländern des Landvolks in Senegal und in der Bukovina zugute.

*Pater Eli, Pfarrer*

**Der Schäferwagen „Kirche am Weg“ macht am 2./3. Oktober Station in Stetten**

Zeit zur Begegnung und für spannende Geschichten für alle Generationen  
**Donnerstag, 03.10.2019,**  
14:00 – 17:00 Uhr bei gutem Wetter an der Franziskuskapelle, bei schlechtem Wetter in der Unggenrieder Str. (beim Brunnen).

## Sonstiges

### Kirchenreinigen in Stetten am Dienstag, 15.10.2019

Wie jedes Jahr wird unsere Kirche zum Hl. Sebastian, im Herbst vor dem Kirchweihfest innen gründlich gereinigt. Hierzu bitten wir um freiwillige Helfer aus unserer Pfarrgemeinde, die sich am **Dienstag, 15.10.2019** zur Verfügung stellen.

Beginn ist um 08:30 Uhr.

An alle Helfer und Helferinnen schon im Voraus ein herzliches Vergelt's Gott.  
*Pater Eli, der Mesner und die Kirchenverwaltung Stetten*

## Anzeigen

### Pfarrstadl Erisried

Wir sind wieder vom Urlaub zurück!  
Am **Samstag, 05.10.2019** findet im Pfarrstadl ein Preisschafkopfturnier statt. Alle Guten werden ausbezahlt. Beginn: 20:00 Uhr. Am **Sonntag, 06.10.2019** gibt es ofenfrischen Krustenbraten mit Blaukraut und Knödel.

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch.*

*Tel. 08269/2079906*

### Metzgerei & Partyservice

Anton Blaschko, Altensteig

Tel. 08267/960312, Fax: 08267/960760

#### Angebot Kalenderwoche 40

Wienerle-Salat	100g	0,89 €
Alpenländer Speck	100g	1,79 €
Bergkäse	100g	1,59 €
Schweineschnitzel	100g	0,99 €.

*Öffnungszeiten am Freitag:*

*09:00 - 13:00 Uhr, 14:00 - 18:00 Uhr,  
diesen Samstag geschlossen.*

Viele leckere Ideen für die schnelle Küche finden Sie jetzt auch in unserem Automaten, z. B. Schaschlik, Spätzle, pan. Schnitzel, 1/2 Haxen...

### Einsiedler Gebäudereinigung e.K.

Augsburger Str. 65, 87700 Memmingen

Deutschsprachiges

**Reinigungspersonal m/w/d  
auf geringfügiger Basis**

(ca. 6 Stunden wöchentlich) für unseren Kunden in Stetten gesucht!

Tel. 08331/12893.

## Anzeige

### Wissensforum am Feierabend – für Verbraucher und Unternehmer

Dienstag, 08.10.2019, 19:30 Uhr

#### **Mitarbeiter binden und Steuern sparen (Referent: Andreas Krumm)**

Dauer: ca. 90 Min. mit anschl. kleinen Imbiss

Ort: FinanzZentrum Allgäu, Obere Hauptstr. 58, 87782 Oberegg

Kostenbeitrag: 5,00 € pro Person (der Betrag fließt an Humedica e.V.)

Anmeldung und weitere Informationen: unter [www.finanzZentrum-allgaeu.de/veranstaltungen](http://www.finanzZentrum-allgaeu.de/veranstaltungen) oder unter

Tel.: 08269 960700

### Impressum

Herausgeber: VG Dirlewang,

Marktstraße 19, 87742 Dirlewang

V.i.S.d.P.: Frau Neher

Tel.: 08267/9696-0, Fax:08267/9696-30

Email: [mitteilungsblatt@vg-dirlewang.de](mailto:mitteilungsblatt@vg-dirlewang.de)

**Anzeigenschluss: Freitag, 10:00 Uhr**